

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 116 (1990)  
**Heft:** 29

**Artikel:** Weder objektiv noch ausgewogen - und erst noch übertrieben...  
**Autor:** Meier, Werner / Born, Adolf  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-610795>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Weder objektiv noch ausgewogen

Von Werner Meier

ZUM DRITTEN MAL FINDET IN DAVOS DIE Internationale Cartoon-Biennale statt. 23 Karikaturisten aus dem In- und Ausland stellen im Kongresshaus der höchstgelegenen Stadt Europas über 300 Zeichnungen im Original aus. So weit, so gut. Aber was mag wohl in den Davoser Kur- und Verkehrsleiter hineingefahren sein, dass er die Damen und Herren Cartoonisten dazu aufgefordert hat, ihre Arbeiten für die hochalpine Biennale ausgerechnet zum Thema «699 Jahre CH-Eidgenossenschaft» auszuführen? Da lädt er zu nestbeschmutzter Schandtaten ja förmlich ein. Denn wenn die Zeichner einmal richtig loslegen, sind sie durch nichts mehr zu bremsen.

DA WERDEN SCHWEIZER ZEICHNERINNEN und Zeichner – statt sich in demütig-tätiger Dankbarkeit zu üben, dass sie in diesem schönen und freien Land arbeiten und leben dürfen – mit Hinterhältigkeit Tatsachen so verzerrn, dass das mit Objektivität und Ausgewogenheit nichts mehr, aber schon rein gar nichts mehr zu tun hat. Doch das ist längst nicht alles, der dicke Hund kommt erst noch: Da erlaubt der Davoser Kurdirektor, der ja auch vom guten Image der Schweiz überall im Ausland lebt, ausgerechnet ausländischen Zeichnern Karikaturen über die Schweiz nicht nur anzufertigen, sondern sogar noch auszustellen! Postwendend hat er dann natürlich die Bescherung! Weil man in ausländischen Medien kaum je etwas über die Schweiz liest, sieht oder hört, wissen diese Zeichner überhaupt nicht, wie bei uns der Karren läuft. In ihrer unbeholfenen Ahnungslosigkeit kritzeln sie dann so abgefeiertes Zeug hin wie verbelebte Landschaften inkl. Berge oder Leute, die nie lachen, oder Banken, die mit allen Geschäften treiben, wenn sie nur Geld bringen, und natürlich die berühmten Geldwaschmaschinen, die es so ja gar nicht gibt. Ja sie zeichnen sogar gemeine Helgen über unsere angebliche Intoleranz gegenüber Ausländern, besonders gegenüber Asylbewerbern, aber auch über die von unbelehrbaren Ignoranten als viel zu gering bezeichnete Hilfe der Schweiz für die Entwicklungsländer.

Neuerdings mokieren sie sich ziemlich hämisch über die Aussenseiterrolle, welche die Schweiz – wie mehr und mehr behauptet wird – im sich wandelnden Euro-

pa spiele. Die haben alle miteinander immer noch nicht begriffen, dass wir ein Sonderfall sind. Bei der EG in Brüssel weiß man aber ganz genau, dass Europa die Schweiz braucht – und nicht umgekehrt!

UND DANN ERST, WIE SCHON ANGETÖNT, die Schweizer Zeichnerinnen und Zeichner, die es ja besser wissen müssten. Unverdrossen bringen die immer noch die alten Heuler mit den Kernkraftwerken



Türkischer Wesir in der

# – und erst noch übertrieben ...

Von Werner Meier

und ihren ungelösten Entsorgungsproblemen, mit der Luftverschmutzung und dem Sondermülltourismus ins Ausland, mit der Bodenspekulation, dem Wohnungsproblem, den Drogengeldern und dem Restwasser, mit dem Auto als Sündenbock und den Politikern, die nie und niemandem etwas recht machen können. Die nehmen für sich in Anspruch, in ihren Karikaturen auf Sachen zu sprechen zu kommen, die man immer wieder ansprechen müsse, damit niemand der irrgen

3. Internationale Cartoon-Biennale Davos / ADOLF BORN

Idee verfalle, bei uns sei alles in bester Ordnung. Wenn man allerdings sieht, welche Zustände und Probleme überall im Ausland bestehen, so sind die kleinen Unregelmäßigkeiten, wie sie auch bei uns hier und da vorkommen und manchmal sogar ruchbar werden, absolute Nichtigkeiten. Wer solche Sachen sogar noch ernst nimmt, ist fast in allen Fällen ein manipuliertes Opfer der Medien, die immer alles gleich aufzusauschen müssen und glauben, mit diesen herbeigeschriebenen «Sensatönchen» ihr trübes Süppchen kochen zu können.

DA HAT DOCH KÜRZLICH IRGEND SO EIN Schreiberling schlank behauptet, nicht die Karikaturisten, die alles heruntermachen, seien die eigentlichen Nestbeschützer, sondern vielmehr jene, die meinen, man sollte über heikle, unangenehme Tatsachen und Vorgänge lieber schweigen, denn es werde ohnehin wieder Gras drüber wachsen. Genau diese Leute trügen nämlich am meisten dazu bei, dass sich im Nest immer mehr Schmutz ansammlt – bis es dann einmal förmlich überquillt und man von Grund auf ausmisten muss.

Unglaublich, einfach unglaublich, diese Verdrehungen. Das ist ja schon fast perfid. Wer wider besseres Wissen nicht wahrhaben will, dass es immer noch wichtige Dinge gibt als Fichen, Ozongrenzwerte und Streitereien um Tiersversuche, sitzt halt einfach auf dem falschen Dampfer.

Die Ausstellung in Davos schauen wir uns aber doch an. Man muss schliesslich immer darüber informiert sein, wie der Gegner denkt. Und vermutlich hat es da doch einiges dabei, worüber man lachen kann – etwa wenn andere durch den Kakao gezogen werden und man sich selbst nicht betroffen fühlt. Alles andere aber wäre ganz dicke Post. Da müsste man direkt ... zumindest ... auf jeden Fall und nur, damit er in seiner vermeintlichen Narrenfreiheit nicht übertrreibt, beim Kurdirektor protestieren!

Genaue Angaben über die 3. Internationale Cartoon-Biennale in Davos sind auf der Rückseite dieser *Nebelpalster*-Ausgabe zu finden. Interessenten stellt die Redaktion gerne den Ausstellungskatalog zu, allerdings nur, solange der Vorrat reicht. Anfragen schriftlich an: Redaktion *Nebelpalster*, 9400 Rorschach; oder telefonisch über Nr. 071/41 43 41 (Frau Schweizer verlangen).